P+P Pöllath + Partners

Rechtsanwälte · Steuerberater



AN: Mandanten

VON: P+P Pöllath + Partners

DATUM: 19. November 2010

ZU: AIFM-RL – Nächste Schritte

TO: Clients

FROM: P+P Pöllath + Partners

DATE: November 19, 2010

RE: AIFM-D - Next Steps

Wie in unserem letzten Mandanteninfo vom 19. Oktober angekündigt, 2010 hat am 11. November 2010 das Europäische Parlament nun die AIFM-Richtlinie verabschiedet (513 zu 92 Stimmen). Die vom Parlament verabschiedete Fassung der Richtlinie entspricht im ganz Wesentlichen dem Entwurf des Ausschusses der Wirtschafts- und Finanzminister im Europäischen Rat (Ecofin) vom 15. Oktober 2010, der unserem Mandanteninfo vom 19. Oktober 2010 zu Grunde lag; es gab keine nennenswerten materiellen Änderungen mehr.

As announced in our last client information of October 19, 2010, the European Parliament has now adopted the AIFM Directive on November 11, 2010 (513 to 92 votes). The Parliament has adopted the text of the Directive in the very essence of the draft of the Committee of Economic and Finance Ministers of the European Council (Ecofin) of October 15, 2010, which our client information of October 19, 2010 was based upon; no major material changes were made.

Nun fehlt noch die formelle Bestätigung durch den Rat. Hierzu wird nun der Ausschuss der Ständigen Vertreter der Mitgliedstaaten (COREPER) eine Beschlussvorlage vorbereiten, über die dann der Rat voraussichtlich im Februar 2011 beschließen wird. Es wird davon ausgegangen, dass über die Richtlinie politisch Einigkeit besteht und es sich bei dem Ratsbeschluss nur um einen Formalakt handeln wird. Die von COREPER erarbeitete Beschlussvorlage dient vor allem dazu, der Richtlinie den juristischen und sprachlichen "Feinschliff" zu geben.

The Directive now only needs to be formally endorsed by the Council. For this purpose, the Committee of Permanent Representatives of the Member States (COREPER) will prepare a draft resolution, which the Council is expected to endorse presumably in February 2011. It is assumed that political agreement on the Directive has yet been achieved and that the Council's decision will be a mere legal formality. The primary purpose of the draft resolution prepared by COREPER is to give to the Directive the legal and linguistic "finetuning".

Wenn alles nach Plan läuft, wird die Richtlinie im 1. Quartal 2011 in Kraft treten (am 20. Tag nach Veröffentlichung im Amtsblatt der EU) und ist dann innerhalb von 2 Jahren in nationales Recht According to the schedule, the Directive will enter into force in the first quarter of 2011 (on the 20th day after its publication in the Official Journal of the EU) and shall be transposed into national law

fra@pplaw.com



umzusetzen. Damit ist das Verfahren jedoch noch nicht abgeschlossen. Da die Richtlinie im Einzelnen noch vieles offen lässt und über 90 Verweise auf Durchführungsverordnungen der Kommission enthält, wird es in einem weiteren Schritt darum gehen, diese Durchführungsverordnungen zu erarbeiten und Klarheit zu schaffen. Dies wird gleichzeitig mit den Arbeiten der Umsetzungen in den einzelnen Mitgliedstaaten erfolgen.

Wir werden Sie weiterhin auf dem Laufenden halten.

Schließlich möchten wir Sie in diesem Zusammenhang noch auf das 5. Frankfurter Funds Forum am 25. Januar 2011 zum Thema AIFM-RL unter Beteiligung von Dörte Höppner (Geschäftsführerin, BVK), Uli Fricke (Managing General Partner, Triangle und EVCA Chairwoman), Britta Lindhorst (Managing Director, Generali Private Equity Investments GmbH), Uwe Wewel (Leiter des Referats Investmentwesen im Bundesministerium der Finanzen), Dr. Martin Weckwerth (Partner, Permira Beteiligungsberatung GmbH), Gilles Dusemon (Partner, Arendt & Medernach) und Patricia Volhard (Partner, P+P Pöllath + Partners), Podiumsleitung Prof. Dr. Matthias Casper (Westfälische Wilhelms-Universität Münster), aufmerksam machen.

Bei Fragen zögern Sie bitte nicht, die nachstehend aufgeführten Anwälte zu kontaktieren.

Mit freundlichen Grüßen P+P Pöllath + Partners

within 2 years following such date. However, the legislative procedure will not yet be completed then. Since the Directive is indefinite in many regards and provides for more than 90 delegated acts to be released by the Commission, it will require a further step to develop these delegated acts and to bring final clarity. These steps will be taken at the same time as the transposition into the national laws of the Member States.

We will keep you posted on any further developments.

Finally, we would like to call your attention to the 5th Funds Forum Frankfurt on January 25, 2011 dealing with the AIFM-D with the participation of Dörte Höppner (Managing Director, BVK), Uli Fricke (Managing General Partner, Triangle and EVCA Chairwoman), Britta Lindhorst (Managing Director, Generali Private Equity Investments GmbH), Uwe Wewel (Ministry of the Finance), Dr. Martin Weckwerth (Partner, Permira Beteiligungsberatung GmbH), Gilles Dusemon (Partner, Arendt & Medernach) and Patricia Volhard (Partner, P+P Pöllath + Partners), anchorman Prof. Dr. Matthias Casper (University of Münster).

For further questions please do not hesitate to contact one of the lawyers listed below.

Best regards
P+P Pöllath + Partners



Frankfurt

Dr. Andreas Rodin +49 (69) 247047 – 17 andreas.rodin@pplaw.com

Patricia Volhard, LL.M. +49 (69) 247047 – 16 patricia.volhard@pplaw.com

Dr. André Kruschke +49 (69) 247047 – 16 andre.kruschke@pplaw.com

Dr. Andreas Höpfner +49 (69) 247047 – 24 andreas.hoepfner@pplaw.com

<u>Berlin</u>

Uwe Bärenz +49 (30) 25353 – 122 uwe.baerenz@pplaw.com

Amos Veith, LL.M. +49 (30) 25353 – 124 amos.veith@pplaw.com